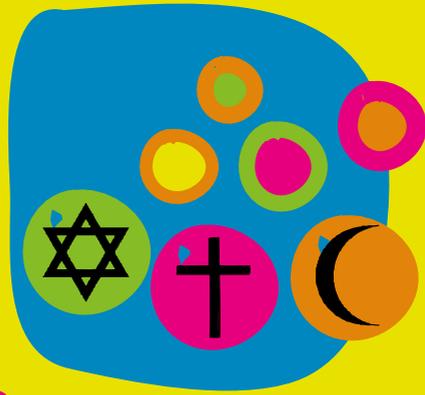


# DORTBUNT.city

06.–07. Mai 2023





# wir **alle** sind Dortmund

**Interreligiöses Friedensgebet**  
am Sonntag, 07. Mai, 12.00 Uhr, Bühne Friedensplatz

Dialogkreis der Abrahamsreligionen:  
Evangelischer Kirchenkreis Dortmund | Jüdische Kultusgemeinde Groß-Dortmund | Katholische  
Stadtkirche Dortmund | Rat muslimischer Gemeinden Dortmund

[www.wirallesind.Dortmund.de](http://www.wirallesind.Dortmund.de)

## LIEBE DORTMUNDERINNEN UND DORTMUNDER, LIEBE GÄSTE AUS DER NACHBARSCHAFT.

Ich freue mich, Sie alle zu **DORTBUNT** bei uns in der Großstadt der Nachbarn begrüßen zu dürfen. Die sechste Auflage **DORTBUNT** ist in diesem Jahr ein ganz besonders großes Ereignis, denn: Ganz Dortmund feiert gemeinsam!

Gleich drei Veranstaltungen finden zeitgleich im gesamten Stadtgebiet statt. Sie alle laden unter dem Motto „Eine Stadt. Viele Gesichter.“ zum ausgiebigen Feiern ein. **DORTBUNT** bringt Menschen miteinander ins Gespräch und schafft Begegnungen in Ihrer Nachbarschaft und der Region.

Aus unserer Innenstadt wird an diesen Tagen **DORTBUNT.city**. Hier bieten Ihnen mehrere Bühnen ein abwechslungsreiches musikalisches und kulturelles Programm. Zusätzlich laden spannende Spiel- und Sportangebote zum Mitmachen ein.

Außerhalb unseres Stadtzentrums finden Sie ebenfalls eine Vielzahl von Attraktionen. Was letztes Jahr noch als „Tag der Nachbarschaft“ bekannt war, wird jetzt unter dem Namen **DORTBUNT.nebenan** gefeiert. Zahlreiche Nachbarschaftsfeste werden über die Vororte Dortmunds verteilt stattfinden. Auch in den eigenen vier Wänden oder von unterwegs können Sie am Fest teilnehmen. Über **DORTBUNT.live** findet ein

24-Stunden-Livestream statt. Hier erhalten Sie spannende Einblicke ins Dortmunder Stadtleben und können die Höhepunkte des Programms digital genießen.

Unsere Großstadt der Nachbarn zeigt in allen Farben, wie lebens- und liebenswert sie ist. Ich freue mich, dass wir Dortmunder\*innen unseren Zusammenhalt gemeinsam feiern und auch Freund\*innen aus unserer Nachbarschaft dazu einladen. Denn Dortmund zieht an!

Ich bedanke mich herzlich bei allen, die dieses Event zu etwas ganz Besonderem machen und wünsche eine schöne Zeit mit vielen Eindrücken und unvergesslichen Festmomenten beim dreifachen Dortmund-Spaß mit **DORTBUNT**.

Feiern Sie mit!  
Ihr

Thomas Westphal  
Oberbürgermeister





## MUSIK UND AKTIONEN GIBT ES AN DIESEN STANDORTEN:

- 1 Friedensplatz
- 2 Stadtgarten
- 3 Platz der Alten Synagoge/Theatervorplatz
- 4 Propsteihof/Silberstraße
- 5 Hansastraße
- 6 Hansaplatz
- 7 Platz von Hiroshima
- 8 Alter Markt
- 9 Reinoldikirche + Ostenhellweg
- 10 Kleppingstraße
- 11 Baukunstarchiv NRW
- 12 Brückviertel
- 13 Platz von Amiens
- 14 Deutsches Fußballmuseum
- 15 Tiefgarage Westentor
- 16 Dortmunder U

Bitte beachten:  
Am Sonntag  
ist der südliche Teil  
der Hansastraße  
gesperrt.

## INFORMATIONEN



**DORTMUND**  
**DOPARK 21**

Bequem und einfach parken mit der Flexi-Card.  
Jetzt bestellen und Vorteile sichern!

- 📍 Bargeldlos parken
- 📍 Flexibel nutzbar in 7 Parkhäusern
- 📍 Volle Kostentransparenz
- 📍 Keine Mindestgebühren

Heute noch bestellen!  
☎ 0231 56 22 460  
✉ flexicard@dopark.de  
www.dopark.de

dortbunt.de  
dortbunt@dortmund.de  
facebook.com/dortbunt

Postet eure **DORTBUNT**-Fotos unter #dortbunt bei  und auf unserer -Seite.

**Anfahrt ÖPNV** mit allen Stadtbahnlinien bis Haltestelle Stadtgarten/Kampstraße/Hauptbahnhof/Westentor/Reinoldikirche und mit der S-Bahn (Bhf. Stadthaus oder Hauptbahnhof).

**Anfahrt PKW**  
Bitte nutzen Sie das Parkleitsystem, es gibt zahlreiche Parkmöglichkeiten in der Innenstadt.

### Bitte Beachten!

Am Sonntag ist die Zufahrt vom Südwall auf die Hansastraße veranstellungsbedingt gesperrt. Bitte folgen Sie der Umleitung über die Hövelstraße und Kuhstraße zur Einfahrt in die Parkhäuser Stadttheater und Hansaplatz.

Änderungen im Programmablauf sind möglich!  
[dortbunt.de](http://dortbunt.de)

Eintritt frei an allen Veranstaltungen – außer es ist separat ausgewiesen!

# DORTBUNT. *nebenan*

*Viele Gesichter, unzählige Aktionen*

**Macht mit!**

Macht mit beim großen Nachbarschaftsfest **DORTBUNT. nebenan** und feiert gemeinsam mit eurer Hausgemeinschaft, eurer Straße, eurem Verein, eurer Organisation oder eurem gesamten Stadtviertel. Schließt euch zusammen und stellt gemeinsam eure eigenen kleinen und großen Nachbarschaftsaktionen auf die Beine!

Anmeldeschluss für eure Aktionen:  
28. April 2023

05.–06. Mai 2023

#dortbunt



dortbunt.de

## HALLO AUS DO!

INTERVIEW MIT MATTHIAS BONGARD  
MODERATOR

**Matthias, beschreib doch bitte DORTBUNT.live in fünf Schlagworten.**

**Matthias:** Zugucken! Zuhören! Mitdenken! Mitreden! Mitmachen!

**Was macht einen 24-Stunden-Livestream für dich so spannend?**

**Matthias:** Da ist zum einen diese lange Sendestrecke! Ich mache sonst nie etwas Vergleichbares. Es ist eine wunderbare Herausforderung, alle paar Minuten über ein anderes Thema zu sprechen. Und selbst als jemand, der in Dortmund lebt, stelle ich immer fest, wie viel Neues ich über die Stadt und ihre Bewohner\*innen lernen kann.

**Ist auch mal etwas schief gegangen?**

**Matthias:** Das kann bei dem Format mit so vielen technischen Unbekannten ja gar nicht anders sein. Zum Beispiel nimmt eine mir unbekannte Frau auf dem Gästesofa Platz und ich muss die Situation lösen, möglichst ohne zu fragen: „Wer sind Sie denn?“ Aber das Improvisieren macht es auch zuckersüß.

Und da wir aus den Fehlerchen lernen, läuft die Sendung von Jahr zu Jahr reibungsloser.

**Ursprünglich war das gestreamte Stadtfest eine Antwort auf Corona. Warum macht ihr 2023 weiterhin einen Stream?**

**Matthias:** Kein\*e Zuschauer\*in kann in der Öffentlichkeit so viel erleben, wie in den 24 Stunden vor einem Bildschirm. Genau das gucken, was interessiert – wann man will. Denn die 24 Stunden bleiben im Nachgang ja im Internet. Wir hätten das Format auch sehr gut ohne Covid erfinden können. Nur dann hätte kaum jemand das Händchen dafür gehoben. Ein Satz, den man ja wirklich nicht oft sagen kann: Der Pandemie sei Dank!

**Was gibt es 2023 für Neuerungen?**

**Matthias:** Natürlich werden wir wieder zeigen, was sich in der Stadt getan hat. Vor allem aber werden wir in diesem Jahr mehr denn je die Zuschauer\*innen involvieren. So können sich dieses Jahr Interessierte

um einen Programmslot bewerben. Auch werden wir mehr Angebote mit Live-Publikum schaffen und zum Beispiel mit unserem Partner Rausgegangen ein Geheimkonzert veranstalten.

**Zum Abschluss: Was macht für dich persönlich Dortmund aus? Und wie spiegelt sich das in DORTBUNT.live wieder?**

**Matthias:** Ich wohne und lebe hier – freiwillig! Und DORTBUNT.live ist wie Dortmund: Vielfältig, abwechslungsreich – dabei nicht immer perfekt, aber ehrlich.



## KRONEN-GRAFFITI-CONTEST

Messt euch mit anderen Künstler\*innen und beweist am Dortmunder Hafen euer Können an der Dose.

Zur Anmeldung:  
[dortbunt.de/graffiti](https://dortbunt.de/graffiti)



GRAFFITIART EST. 1998

## RADIO 91.2 MIT LEONY AUF DER RATHAUSBÜHNE

**Leony**

Die 25jährige ist derzeit eine der gefragtesten Künstlerinnen Deutschlands.

Mit ihren Singles „Faded Love“ und „Remedy“ führte sie jeweils acht Wochen lang die Deutschen Airplaycharts an.

**TØBY RØMEØ**

Der 22-jährige Salzburger Produzent, DJ und Songwriter gilt als einer der aufstrebendsten Newcomer in der Musikbranche.

**Finn&Jonas**

Die Dortmunder Brüder machen deutschsprachigen Indie-Pop und verbinden mit spielerischer Selbstsicherheit selbstironische und sozialkritische Themen. Mit klarer Haltung wenden sich die Zwillinge gegen Rassismus und den politischen Rückwärtsgang.

**DJ Rich Boogie**

DJ Rich Boogie rahmt das Programm mit seinem ganz eigenen mitreißenden Mix ein. Der Dortmunder Künstler ist mittlerweile international ein sehr gefragter Live DJ.

Das Bühnenprogramm beginnt um **18.15 Uhr**.



## THEATER DORTMUND

**10.00–18.00 Uhr**

Kinderschminken und Basteln, Spaß auf der Hüpfburg

**13.00 Uhr**

Fotoshooting mit Maskottchen Dodo

**14.00 Uhr**

Familiensingen mit dem Ensemble der Jungen Oper Dortmund

**15.00 Uhr**

Musikalisches Programm der Dortmunder Philharmoniker

**16.00 Uhr**

Musikalisches Programm der Oper Dortmund mit Tanja Christine Kuhn, Daegyun Jeong und Fritz Steinbacher

**17.00 Uhr**

Programmauszug aus „Die Not steht ihr gut“ (Schauspiel Dortmund)

**20.00 Uhr**

Erstmalig: Ballett im Open-Air-Kinoformat

Für alle Tanzbegeisterten und solche, die es noch werden wollen: Genießen Sie das Ballett „Ein Sommernachtstraum“ auf Leinwand in dem Ambiente des Opernhauses.



Platz der Alten Synagoge  
44137 Dortmund  
[theaterdo.de](http://theaterdo.de)

## JUGENDAMT

Bereits zum sechsten Mal hält der „Dortmunder MusikImbiss“ beim Stadtfest **DORTBUNT.city**. DJ Marshall Artz, DJ Schänz und Max Gyver liefern euch ab 15.00 Uhr fette Beats in den Stadtgarten/Skateanlage und fordern euch zum Chillen und Tanzen auf. Zusätzlich präsentiert die Dortmunder DJ Schule des Dortmunder Jugendamts, Bereich Kinder- und Jugendförderung, Fachreferat Jugendkultur in diesem Jahr erstmalig einen Drumcomputer-Workshop mit Stevo159 auf dem Stadtfest **DORTBUNT.city**.

Das Jugend- und Kulturcafe Rheinische Straße (JKC) bietet ab 15.00 Uhr einen Graffiti- und einen Sketch-workshop in Sicht- und Hörweite des „Dortmunder MusikImbiss“ an. Als Special feiert die Textildruck-Werkstatt des JKC Premiere auf **DORTBUNT.city**. Hier könnt ihr auf unserem Plotter eure eigenen Textilien designen.

### PROGRAMM DORTMUNDER MUSIKIMBISS

**15.00–17.00 Uhr**

DJ Schänz

**17.00–19.30 Uhr**

DJ Marshall Artz

**19.30–21.00 Uhr**

Max Gyver

### PROGRAMM WORKSHOPS

**15.00–19.00 Uhr**

Textildruck-Werkstatt

**15.00–20.00 Uhr**

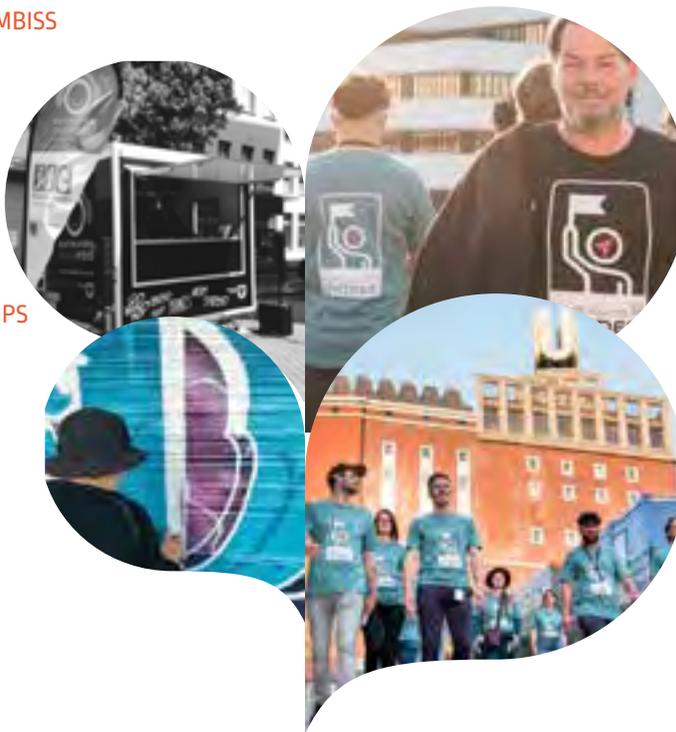
Graffiti-Workshop

**15.00–20.00 Uhr**

Sketch-Workshop

**16.00–19.00 Uhr**

Drumcomputer-Workshop



## GUIDING YOU!

### DORTMUND GUIDES BEI DORTBUNT

Das Team der DORTMUND GUIDES wird euch bei **DORTBUNT.city** mit ihrem 'Meet & Tea' Mobil bei den Veranstaltungen am STADTGARTEN an der Skateanlage begleiten. Die Dortmund Guides sind bereits seit fast einem Jahr Teil des Dortmunder Nachtlebens und stehen Nachtschwärmer\*innen mit Rat und Tat zur Seite.

Wir freuen uns, mit euch ins Gespräch zu kommen!  
Euer DORTMUND GUIDES TEAM  
[dortmundguides.de](http://dortmundguides.de)



## INTERESSENGEMEINSCHAFT DORTMUNDER CLUB- UND KONZERTKULTUR E. V.

Die Interessengemeinschaft Dortmunder Club- und Konzertkultur e.V. ist Dortmunds größter Zusammenschluss von Club- und Konzertlocations, Veranstalter\*innen und Künstler\*innen und präsentiert erstmalig ein Bühnenprogramm. Der Verein ist ein Bindeglied zwischen Gästen, Kultur und der Politik auf kommunaler, Landes- und Bundesebene.

Dortmunder Clubs präsentieren ein tanzbares Programm zwischen Pop, Disco und HipHop.

### 17.00–18.15 Uhr

Disco Colada

### 18.15–19.30 Uhr

Großmarktschänke präsentiert: Max Gyver

### 19.30–20.45 Uhr

Oma Doris präsentiert: Adele.Be

### 20.45–22.00 Uhr

Weinkeller



### DORTMUND MUSIK

DORTMUND MUSIK zeigt als Musikschule der neuen Generation die Vielfalt ihrer sieben Sparten: von internationalen Liedern über trendige Ukulelen und swingenden Bigbandsound bis zu einfühlsamen Singer-Songwriter-Klängen.

### KLANGVOKAL MUSIKFESTIVAL DORTMUND UND VOKALMUSIKZENTRUM NRW

Das KLANGVOKAL Musikfestival Dortmund und das Vokalmusikzentrum NRW beteiligen sich mit vier Chorbeiträgen. Zwei Kinderchöre und zwei weitere Beiträge mit türkischer und ukrainischer Musik präsentieren die bunte Chorlandschaft Dortmunds.

### 11.30 Uhr

Die singende Rasselbande

### 12.05 Uhr

Kinderchöre Lollipop & Europa-Chor

### 12.45 Uhr

Chor der Kerschensteiner Grundschule



### 13.10 Uhr

Ukrainischer Chor am Vokalmusikzentrum NRW

### 13.35 Uhr

OpernKinderVorchor der Chorakademie Dortmund

### 14.05 Uhr

Muhabbet Dortmund Türk Sanat Müzigi VMDO

### 14.45 Uhr

George Major (Singer & Songwriter)

### 15.30 Uhr

Percussionensemble Boogie Voodoo

### 16.15 Uhr

Ukulele Colours

### 17.15 Uhr

Big Band der Glen Buschmann Jazz Akademie



DORTBUNT

DORTBUNT.DE

.live



DORTMUNDER  
KRONEN

RAUS  
GEGAN  
DORTMUND

# 24 STD.

- live im Stream aus dem Dortmunder U
- 48 Orte. Unzählige Geschichten.
- Musik & Comedy, Mitmachaktionen & Verlosungen, spannende Gespräche & aufregende Themen

SA **06** SO **07** MAI 2023

Von 12.00 Uhr bis 12.00 Uhr

Alle Informationen unter:

[DORTBUNT.DE](https://www.dortbunt.de)

**U**  
DORTMUNDER U  
ZENTRUM FÜR KUNST  
UND KREATIVITÄT



#DORTBUNT

Die Kulturstiftung Dortmund präsentiert:

# Reinoldi- Orgel-Gala

in der Stadtkirche St. Reinoldi

Sa. 6. Mai 2023

18.00 bis ca. 21.30 Uhr, zwei Pausen

Werke von: Bach, Webber, Mozart, Widor,  
Bernstein, Jongen, Nishimura, Dupré

Eintrittspreise (Euro): 55/45/30/20  
Es gelten die üblichen Ermäßigungen.

Vorverkauf ab 3. Februar 2023



Ticketing unter  
stadtkirche-reinoldi.reservix.de

sowie im Service Center der  
Ruhr-Nachrichten, Silberstraße 21,  
44137 Dortmund

**Stephen Tharp**

Orgel Solist, New York

**Ralf Weikert**

Dirigent, New York/Wien/Salzburg/  
Zürich/San Francisco

**Lavinia Dames**

Sopran, Düsseldorf/Stockholm/  
Kopenhagen/Berlin

- Christian Drengk – Dirigent/Orgel/  
Kantor an St. Reinoldi
- Aurel Dawidiuk – Orgel
- David Timm – Orgel
- Jonathan Debus – Trompete
- Reiko Brockelt – Saxophon
- Dortmunder Bachchor an St. Reinoldi
- Philharmonischer Chor Dortmund
- Akademie für Gesang NRW
- Orchester des Orchesterzentrums NRW

Eine Veranstaltung von:

sankt**reinoldi**

Mit freundlicher Unterstützung durch:

Sparkasse  
Dortmund

MOZART  
GESELLSCHAFT  
DORTMUND

Dortmund Hafen 21



*Heimat – Hafen Dortmund*

## Unser Hafen verbindet Länder und Menschen aus aller Welt.

**Der Dortmunder Hafen:**  
Klimafreundlicher Gütertransport  
und zuverlässige Daseinsvorsorge  
für Dortmund und die Region.

[www.dortmunder-hafen.de](http://www.dortmunder-hafen.de)

HELLWEG

SA

## DER HELLWEG ALS PILGERWEG

EINE STADTPILGERTOUR

18.00–19.30 Uhr

**Treffpunkt:** Ev. Stadtkirche St. Petri, Turmeingang,  
gegenüber Petrikirchhof 7, 44137 Dortmund

**Leitung:** Dr. Johanna Beate Lohff

Es muss nicht immer Spanien sein! Pilgerwege gibt es auch in unserer Stadt. Quasi direkt vor der Haustür. Mitten in der Dortmunder City kreuzen sich die Jakobswege nach Santiago de Compostela. Die Spuren der alten Pilgerwege gilt es in dieser Stadtpilgertour (neu) zu entdecken. Die Stadtkirchen liegen dabei auf dem Weg. Diese werden unter den Aspekten ihrer (kultur)historischen Bedeutung damals wie heute betrachtet. Dabei entdecken wir die Innenstadt zu Fuß, erlaufen alte Pilgerwege und lernen, wie sich mittelalterliche Identifikationsmomente bis heute in Dortmund fortsetzen. Eine Stadtpilgertour zwischen Kulturgeschichte, touristischen Sehenswürdigkeiten und Spiritualität.



## DORTMUNDER KULTURZENTREN PRÄSENTIEREN:

12.00–18.00 Uhr

BÜHNE KLEPPINGSTRASSE

**Salon 4b feat. Dixon Ra**

Inspiriert von Balkanbeat, Jazz und Calypso.  
Als special guest: „Dixon Ra“ (Altsax).

**Omnibus Volume – Groovy space Jazz!**

Sebastian Lindecke (drums), Milan Kühn (Altsaxophon), Wim Schulze (Tenorsaxophon), Matthias Spruch (Gitarre und FX).

**Sloe Noon** – ein Projekt der Sängerin und Gitarristin Anna Olive und ihrem Partner Dennis Mielke.

**ORT (Band)**

Instrumental Doom Band rund um die Guitar Drones Ikone N, ihre Stücke sind mehr Sinfonien als Songs.

**bass+arts Band**

Dortmund ungewöhnlichste Band – die Düsterrocker, mit zwei Bässen.

**Katzenköter**

„Silberrücken des Dortmunder Punk Rocks“

**Das gute Hemd**

Begeistert mit Deutschpunk

**ALTER MARKT UND  
KLEPPINGSTRASSE  
MARCHINGBANDS  
ZWISCHEN DEN  
BÜHNEN**
**BÄNG BÄNG  
Marchingsteelband**

Die BÄNG BÄNG Marchingsteelband spielt auf ihren Blechfässern wie immer gut gelaunt von Calypso bis zum Evergreen alles was Spaß macht. So klingt **DORTBUNT** ...

**schwarz/rot Atemgold 09**

Auf der Tour „So laut wie noch nie – 40 Jahre schwarz/rot Atemgold 09“ macht die Blaskapelle mit ihrem Ruhrskawordjazzbrass Station beim Festival **DORTBUNT.city**.

**Sambagruppe  
„Ritmo Animado“**

Tanzbare afro-brasilianischen Musikkultur – gemischt mit Ruhrpottfeeling. Samba-Reggae, Funky– bajon, Timbalada, uvm.



12.00–22.00 Uhr

**BÜHNE ALTER MARKT  
KABARETT – COMEDY – MUSIK**
**Akademie für Gesang NRW:  
Auswahl der Nachwuchschöre ABC**

Sie wurden im letzten Jahr u. a. bei „Jugend musiziert“ mit zahlreichen Preisen bedacht.

**Bruno „Günna“ Knust – Kabarett**

Wenn Günna klare Kante redet, geschieht das offen und unverblümt – frei von der Leber weg.

**Helmut Sanftenschneider**

Der Mann ist ständig im Dialog mit dem Publikum, heizt es an, zieht es in seinen Bann. Und ist einfach witzig.

**Nora Trio**

Noras Stimme beeindruckt durch Klarheit und Kraft. Professionell unterstützt durch Guido von Koenen (Bass) und Jürgen Lesker (Akustikgitarre).

**Franziska Mense-Moritz & Susan Kant**

„Die Pottrosen“ präsentieren Musik-Comedy vom Feinsten. Sie verkörpern den Ruhrpott wie keine sonst!

**Die Feuersteins**

Die Feuersteins machen glaubwürdige und ansprechende Musik für die Gegenwart. Hohe Aussagekraft und große musikalische Kompetenz: einfach gute Musik!

**Die Hinterhof Band**

Die Songs der Hinterhof Band beschreiben Lebenssituationen, die jeder kennt. Die Hinterhof Band hilft! Unser Motto heißt „Wir haben Spaß“!

**Jazz Fazz Big Band & Djane Kitty – Iris Reith DJ**

Swing, Lindy Hop, Jump’n Jive, Fox, Latin! Die örtlichen Salsa-Schulen werden sich tanzend wieder vor der Bühne drängeln.

# BOR USSIA WANDER BINDET



## KONZERTHAUS MEETS RISING STAGE

**KONZERTHAUS-FOYER**  
**10.30–13.00 Uhr**  
**Creative Family Orchestra**  
(Community Music Workshop  
zum Mitmachen für Familien)

**RISING STAGE**  
**14.00–15.00 Uhr**  
**The Erwin Trio**  
(Jazz)

**KONZERTHAUS-BÜHNE**  
**15.00–16.00 Uhr**  
**Vaelvetronic Brass Band**  
(House, Dance, Hip-Hop)

**RISING STAGE**  
**16.00–17.00 Uhr**  
**YUTO**  
(Pop/HipHop/Jazz)

**KONZERTHAUS-FOYER**  
**17.00–18.00 Uhr**  
**Community Music Workshop**  
(Offene Musiksession  
zum Mitmachen für Alle)

**KONZERTHAUS-BÜHNE**  
**18.00–19.00 Uhr**  
**SLOE NOON**  
(Pop)

**KONZERTHAUS-FOYER**  
**19.00–20.00 Uhr**  
**Dote**  
(Indie-Pop)

**KONZERTHAUS-SAAL**  
**ab 20.00 Uhr**  
**Charlie Cunningham**  
(Akustik-Pop)

Kooperation zwischen:  
KONZERTHAUS DORTMUND und DORTMUND KREATIV  
KONZERTHAUS-Bühne und -Foyer & RISING STAGE

KONZERTHAUS  
DORTMUND



DORTMUND  
KREATIV



Stadt Dortmund

brück  
viertel

BRÜCKVIERTEL

SA

## ZENTRUM FÜR AUSBILDUNG UND KOMPETENZEN

Erstmalig wird sich das Zentrum für Ausbildung und Kompetenzen (ZAK) der Stadt Dortmund beim Stadtfest **DORTMUNT.city** präsentieren. Am Platz von Amiens bieten wir euch zwischen **16.00 und 21.00 Uhr** Einblicke in unser vielfältiges Ausbildungs- und Studienangebot. Dabei stellen sich einige unserer Fachbereiche vor und ermöglichen anhand von Praxisbeispielen Einblicke in spannende Tätigkeitsfelder. Insgesamt suchen wir für das Einstellungsjahr 2024 ca. 400 Nachwuchskräfte in über 40 unterschiedlichen Ausbildungsberufen und dualen Studiengängen. Unsere Berufe erstrecken sich über die Bereiche Verwaltung, Technik, Soziales, Sicherheit, Medien, Kultur, IT, Handwerk und Feuerwehr.

Gerne kommen wir mit euch in entspannter Atmosphäre ins persönliche Gespräch, damit wir uns als moderne und attraktive Arbeitgeberin vorstellen, euch informieren und eure Fragen beantworten können. Bei uns ist für jeden etwas dabei! Wir freuen uns darauf, euch kennenzulernen!



Stadt Dortmund  
Personal- und  
Organisationsamt



**DENKT AN MORGEN.**

## NACHHALTIGKEIT IM BLICK

Mit unserem Umweltbildungsangebot zeigen wir Wege zu einem verantwortungsvollen und nachhaltigem Konsumverhalten auf. Unsere Schwerpunkte Abfall und Ressourcenschutz greifen dabei Themen auf, mit denen wir täglich konfrontiert werden. Deshalb bieten wir u.a. zahlreiche Workshops zum Thema Upcycling an.

Macht mit und unterstützt uns dabei, Dortmund und die Welt ein klein wenig sauberer zu gestalten.

Mehr Informationen unter [umweltbildung@edg.de](mailto:umweltbildung@edg.de).

[www.edg.de](http://www.edg.de)



## AFTERSHOWPARTYS IM ÜBERBLICK

Wenn die letzten Musikklänge von **DORTBUNT** verstummen, kann man im Dortmunder Nachtleben noch einmal so richtig durchstarten: Die stadtbekanntesten Nachträume öffnen ihre Clubtüren für alle, die weiterhin die Hüften kreisen lassen möchten.

### ANTON'S BIERKÖNIG

Brückcenter  
Eingang Bissenkamp 11–13  
44135 Dortmund  
antonsbierkoenig.de

### IROOM!

Kampstraße 45  
44137 Dortmund  
iroomclub.de

### NIGHTROOMS

Hansastraße 5–8  
44147 Dortmund  
nightrooms.de

### STADE LIVE

Passage des Hansa Carré  
am „Alten Markt“  
Betenstraße 3, 44137 Dortmund  
stade-live.de



### FZW

Ritterstraße 20  
**Silent Disco**  
**19.30–21.30 Uhr**  
Einlass ab 19 Uhr, ab 12 Jahre

Disco und Stille? Die Evangelische Jugend Dortmund lädt ein zur Leiseparty. Kopfhörer auf, einen der drei DJ-Kanäle gewählt und ab geht die Post. Ganz so leise wird es also doch nicht.

Der Eintritt ist frei.  
Alkoholfreie Getränke gibt's an der Bar.



# SA 06. MAI

## DISCO, BOOGIE, R&B, HIPHOP, 80s

### DJs: Carsten Helmich & Gast DJs

### 17–22 UHR

## TIEFGARAGE WESTENTOR

Eingang Kampstraße 51  
(Spar- und Bauverein)

**Eintritt frei!**

**Rollschuhverleih kostenlos!**  
(Gr. 32–45)

Die ROLLERDISCO ist zurück! Aus den Tiefen der 80er Jahre zurück in die Zukunft! Wir machen aus der frisch renovierten Tiefgarage Westentor für einen Tag die coolste Rollerdisco in Town. Inklusive kostenlosem Rollschuhverleih, Glitzer & Glamour sowie Discolights! Für den richtigen Rollerdisco Vibe sind DJ Carsten Helmich (Skatejam, Juicy Beats Festival) und seine DJ Kolleg:innen verantwortlich. Und natürlich kommt der im 80s Bounce direkt vom Vinyl!

## FRIEDENSGEBET DER RELIGIONEN



**12.00–12.30 Uhr**

**„Frieden stiften, für Versöhnung beten.“**

Interreligiöses Gebet auf dem Friedensplatz

### Zu Beginn

Glockengeläut der Innenstadtkirchen

### Mitwirkende

Imam Ahmad Aweimer  
Dr. Naciye Kamcili-Yildiz  
Propst Andreas Coersmeier  
Stv. Superintendentin Leonie Grüning  
Pfarrer Friedrich Stiller  
Rabbiner Avigdor Nosikov  
Alexander Krimhand

### Grußwort

Oberbürgermeister  
Thomas Westphal

### DORTMUNDER SELBSTVERPFLICHTUNG

Wir wollen einander mit Respekt begegnen.

Wir wollen die gegenseitigen Vorurteile im Gespräch abbauen.

Wir wollen einander besser kennen lernen.

Wir wollen den Glauben des anderen respektieren.

Wir wollen einmal jährlich gemeinsam feiern.

Wir wollen uns gemeinsam für den Frieden einsetzen.

Wir bitten gemeinsam um Geduld, wenn wir auf dem Weg zueinander nur langsam vorankommen.

Die „Dortmunder Selbstverpflichtung“ beschreibt die Grundlage des Dialogkreises der Abrahamsreligionen. In ihm arbeiten seit 15 Jahren der Evangelische Kirchenkreis, die Jüdische Kultusgemeinde, die Katholische Stadtkirche und der Rat der Muslimischen Gemeinden zusammen. Mit der Stadt trägt der Dialogkreis die Toleranzkampagne „Wir alle sind Dortmund.“

## EINE STADT. VIELE GESICHTER.

In Kooperation mit dem Schauspielerverein Rote Erde, dem Theater Dortmund, Radio 91.2., Klangvokal und der TU Dortmund präsentiert die Stadt Dortmund ein vielfältiges musikalisches und künstlerisches Programm:

**13.00 Uhr**

**Hava nice day**

Ein Ensemble der TU Dortmund

**14.00 Uhr**

**„Fußball Live Talk“**

Expertentreffen präsentiert von Radio 91.2

**15.00 Uhr**

**Vocal Crew**

Ein Pop-Chor der besonderen Art

**16.00 Uhr**

**Auszeichnung von Aktionen & Angeboten aus den Nachbarschaften**

Die Stadt Dortmund zeichnet drei herausragende Nachbarschaftsaktionen von **DORTBUNT.nebenan** aus.

**17.00 Uhr**

**Ballett Dortmund**

Ballettsommer – Highlights der Ballettcompagnie aus dem aktuellen Repertoire

**17.30–19.00 Uhr**

**Goldplay.live**

Die Coldplay Tributeband  
A Colourful Party Experience



## JUGENDAMT

## „MIT UNS – DORTBUNT 2023“

Das Jugendamt präsentiert sich in diesem Jahr nicht nur erstmalig im Stadtgarten, sondern auch im extra am Sonntag gesperrten Teilstück der Hansastrasse. Zahlreiche Mitmachaktionen, Unterhaltungswert und Informationen für Dortmunder Familien werden angeboten.

Wir lassen gemeinsam mit Kindern und Jugendlichen eine temporäre Spielstraße entstehen und laden dazu ein, temporäre Zebrastrifen in Regenbogenfarben mit Straßenkreide zu malen.

„Hallo Nachbarschaft!“ sagen wir zu all den Menschen im Stadtgebiet. Wir wollen mit einer kreativen Flaggenaktion die Message des Zusammenhalts einer Nachbarschaft unterstützen und bemalen gemeinsam mit Dortmunder Familien Flaggen mit der Aufschrift „Hallo Nachbarschaft!“ in bunten Farben. Diese wollen wir gemeinsam im Stadtgebiet aufhängen und laden dazu herzlich ein.

Das Team der Erlebniswelt am Fredenbaum der Kinder- und Jugendförderung bietet einen mobilen, aufblasbaren Kletterturm „Eiger“ von 9 Metern Höhe im Stadtgarten für Kinder und Jugendliche, um sich aktiv sportlich zu beteiligen. Auch das Klettern am Baum

Stadt Dortmund  
Jugendamt

im Stadtgarten wird ermöglicht, um sich der sportlichen Herausforderung zu stellen. Zum Austoben gibt es sowohl für die Kleinen als auch für die Großen eine Hüpfburg und für die Kleinen wird es dazu noch ein Spielzelt geben.

Tolle weitere Kreativ- und Bewegungsangebote sorgen für Spaß und gute Laune. Der Zirkus Fritzzantino des Fritz-Henßler-Haus ist auch mit einem großen Rundzelt und einer Mitmachaktion auf der Hansastrasse vertreten. An den verschiedenen Infoständen können sich die Eltern über Themen der Jugendhilfe austauschen und Wissenswertes erfahren.

Auf der großen Aktionsfläche des Jugendamtes sind auch weitere Kooperationspartner\*innen der Jugendhilfe mit kreativen Aktionen und Ständen zum Informationsaustausch dabei.

Stadt Dortmund  
Grünflächenamt

## GRÜNFLÄCHENAMT

12.00–18.00 Uhr

## GEMEINSAM FÜR DIE ARTENVIELFALT –

Das Grünflächenamt bietet Pflanzaktion für Kinder und Jugendliche im Dortmunder Stadtgarten

Für das Grünflächenamt spielen Biodiversität, Natur- und Artenschutz eine wichtige und entscheidende Rolle. Deshalb lädt das Grünflächenamt interessierte Kinder und Jugendliche heute dazu ein, gestalterisch an einem der schönsten Orte in der Dortmunder Innenstadt mitwirken zu können. Unterstützt im Stadtgarten die Aus- und Fortbildungsabteilung und pflanzt in Richtung des Hansaplatzes entlang der Wegführung ein schönes Blütenmeer. Als kleine Belohnung wartet eine spannende Überraschung auf dich!

## UNSERE PFLANZEN IM PORTRAIT:

- **Monarda fistulosa „Prärienacht“ (Indianernessel)** Bienenfreundliche Purpurviolett leuchtende Leitstaude, welche unlängst durch die Gesellschaft der Staudenfreunde e. V. zur Staude des Jahres 2023 gekürt wurde.
- **Salvia nemorosa „Rügen“ (Blüten-Salbei)** eine exzellente Bienenweide, welche ebenfalls über einen angenehmen Blatt- sowie Blütenduft verfügt. Ab Juni tritt sie mit einem kräftigen Violettblau in Erscheinung.
- **Calamintha nepeta „Triumphator“** (Bergminze) von Juni bis September verzaubert uns diese Staude durch ihre zahlreichen weiß und hellvioletten Lippenblüten, sowie ihren angenehmen minzhaltigen Geruch.
- **Lavandula angustifolia „Munstead“ (Lavendel)** dieser höchst attraktive, blauviolette und stark duftende Vertreter, darf keinesfalls in einem sonnigen Staudensortiment fehlen. Sobald die vielen Blütenähren aufblühen, erfreuen sich sämtliche Wildbienen, Hummeln und Schmetterlinge.



## THEATER DORTMUND

## IM OPERHAUS

10.00–13.00 UHR

Herzlich Willkommen im Opernfoyer

## 11.00–12.30 Uhr

Ausblick auf die neue Spielzeit mit künstlerischem Programm aus nächster Spielzeit



## AUF DEM VORPLATZ

12.00–18.00 Uhr

Kinderschminken und Basteln,  
Spaß auf der Hüpfburg

## ab 12.00 Uhr

Familienfreundliche Rallye mit Gewinnspiel

## 13.00–14.30 Uhr

Spielzeitausblick 23/24 im Interviewstil mit  
den Intendant\*innen

## 15.00 Uhr

Ausschnitt aus „Inside Carmen“ mit  
den OpernYoungsters und OpernKids

## 16.00 Uhr

Ausschnitt aus „Der kleine schwarze Fisch“  
mit der Bürger\*innenOper

## 16.30 Uhr

Musikalisches Programm  
der Dortmunder Philharmoniker

## OASE DER RUHE IM KLOSTERGARTEN DER PROPSTEIKIRCHE

Mitten in Dortmund liegt ein Ort spiritueller Kraft und Ausstrahlung; der Klostergarten der Katholischen Propsteikirche. Lassen Sie die Architektur des Klostergartens auf sich wirken und nehmen Sie sich die Zeit zum Verweilen, Innehalten, „Zur-Ruhe-kommen“ und miteinander ins Gespräch kommen.

Neben kleinen spirituellen Impulsen im Kreuzgang bietet Ihnen die Katholische Stadtkirche über den Tag verteilt zusätzlich folgendes Programm:

Zwischen **12.00–18.00 Uhr** kann eine Kirchenführung gebucht werden. Das Katholische Forum öffnet das Refugium und hält seine Rikschas bereit, die Sie – bei passender Witterung – zu einer Mitfahrt einladen.

## 12.30–17.30 Uhr

Frische Waffeln  
Kreative Angebote für Kinder

## 13.00 Uhr

Harfenkonzert mit Luzinde Hahne

## 14.00 Uhr

Chorgesang mit Cantamus

## 15.00 Uhr

Harfenkonzert mit  
Luzinde Hahne

## 16.00 Uhr

Lebendige Jukebox mit  
Hans Blücher

## STADTRADELN

Das **DORTBUNT**-Festival bildet den Startschuss für das STADTRADELN Dortmund 2023! Vom 7. bis zum 27. Mai sind wieder alle Menschen, die in Dortmund wohnen, arbeiten oder eine (Hoch-)Schule besuchen, eingeladen, für mehr Klimaschutz und Radverkehr in die Pedale zu treten.

Angesprochen sind vor allem diejenigen, die kurze Alltagswege in der Stadt bisher mit dem Auto zurückgelegt haben und nun auf das Rad umsteigern wollen. Zahlreiche Radtouren und Aktionen laden dazu ein, gemeinsam mit Vereinsmitgliedern, Arbeitskolleg\*innen und Freund\*innen die Vorteile des Radfahrens kennenzulernen.

Neben Spaß, Fitness und einem guten Gewissen gegenüber der Umwelt winken den Teilnehmenden wieder praktische Preise rund ums Rad. Anmeldungen sind ab sofort möglich und können noch bis zum letzten Tag des Wettbewerbs am 27. Mai nachgeholt werden:

[www.stadtradeln.de/dortmund](http://www.stadtradeln.de/dortmund)



## ALLES RUND UMS BIKE!

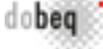
**Kostenlose Fahrradwache, kleiner Service und Fahrradwaschstraße:**

Ab **11.30 bis 18.30 Uhr** (letzte Abholung) wird am Platz von Hiroshima eine kostenlose Fahrradwache angeboten.

Zusätzlich kann gegen eine Servicegebühr ein kleiner Service und kleinere Reparaturen durchgeführt werden. Die Wache findet bei jedem Wetter statt.

Bei Ankunft erhalten Sie und Ihr Fahrrad zwei Zettel mit einer Nummer. Der erste wird an Ihrem Fahrrad befestigt, der zweite wird ausgehändigt, er dient als Kontrollzettel zur Abgabe.

Als besonderes Highlight steht gegen eine kleine Gebühr eine Fahrradwaschstraße zur Verfügung. Sie ist auch für E-Bikes geeignet und entfernt den Schmutz mit Hilfe von hocheffektiven Reinigungsbürsten und einer speziell entwickelten Reinigungslösung.

Ein Service der 

## VIELE PARTNER\*INNEN PRÄSENTIEREN SICH MIT INFOSTÄNDEN &amp; MITMACHANGEBOTEN.

## HANSAPLATZ

- Jugendrotkreuz
- VHS Dortmund
- Kulturzentrum balou e.V.
- Greenpeace Dortmund
- Gendertreff e.V. c/o Eßbach
- Gast-Haus Ökumentische Wohnungslosen-Initiative e.V.
- Wert-voll gGmbH
- Weisser Ring
- Freunde und Förderer des Round Table Dortmund e.V.
- Projekt Ankommen e.V.
- Entsorgung Dortmund/EDG
- DOKOM21
- Caritas Verband Dortmund e.V. – Integrationsagentur
- SpieleUnion Dortmund
- insudo Initiative für Schülerinnen und Schüler Dortmund e.V.
- Stadt Dortmund FB 1/GB III – Stadt der Nachbarschaft
- Dietrich-Keuning-Haus (DKH)
- Aufbruch Fahrrad Dortmund
- Flüchtlingspaten Dortmund e.V.
- foodsharing Dortmund e.V.
- Quartiersdemokraten/QUINDO e.V.

## HANSASTRASSE

- aidshilfe dortmund e.V.
- Zentrum für Gehörlosenkultur e.V.
- Multikulturelles Forum e.V.
- Lili Marlene Transidenten Lebenshilfe
- SLADO e.V.
- TransBekannt e.V.
- Stiftung help and hope
- return Suchtselbsthilfe e.V.
- KCR Dortmund e.V.
- Ev. Kirchenkreis/Christen gegen Rechtsextremismus „Deine Linke gegen Dortmunds Rechte“
- P.A.D.E. e.V.
- Sophia e.V.
- Train of Hope Dortmund e.V.
- MigraDo – Dienstleistungszentrum Migration und Integration der Stadt Dortmund



## DEW21

Als nachhaltiges Unternehmen in unserer Stadt unterstützt DEW21 die Veranstaltung **DORTMUNT** und freut sich sehr, selbst vor Ort Flagge zu zeigen für ein buntes Dortmund. Zwischen **12.00 bis 18.00 Uhr** lockt der DEW21-Stand mit inspirierender Musik und Mitmach-Aktionen.

Der Elektrobus von DEW21, ein umgebauter T2-Bulli, dient als offene Bühne und ist ein echter Eye-Catcher. Kleine Besucher\*innen können sich über eine Kreativstation mit Bastel- und Malaktionen freuen. Für tanzbaren Sound aller Genres sowie Moderation sorgt DJ Rosti. Der Dortmunder Singer-/Songwriter Swen O. Heiland liefert gut gelaunten, melodiösen Gitarrenpop und das UnArt Duo rockigen, gefühlvollen Coversound mit ganz viel Herz, heißer Atmosphäre und garantiert jeder Menge Spaß!

**dew21.de**  
[instagram.com/dew21.de](https://www.instagram.com/dew21.de)  
[facebook.com/dew21](https://www.facebook.com/dew21)  
[youtube.com/doDEW21](https://www.youtube.com/doDEW21)  
[de.linkedin.com/company/dew21](https://de.linkedin.com/company/dew21)

## DEW21

# Meine Stadt. Meine Energie.



# DEW21

GENAU  
MEINE  
ENERGIE

## INTERESSENGEMEINSCHAFT DORTMUNDER CLUB- UND KONZERTKULTUR E. V.

Am Sonntag eröffnet zunächst Max.Berk von der Party POP! mit bekannten Hits aus allen Genres, bis danach die beiden Dortmunder Labels Palmland Records und The Church Club Records für elektronische Klänge sorgen.

Mit „Act and Respect“ findet eine Aktion zu Awareness und Diversity, initiiert vom ClubCareCrew-Kollektiv, statt. Den Abschluss macht dann ein Livekonzert von Cmern & Opsay mit Beats und Raps.

### 12.00–13.00 Uhr

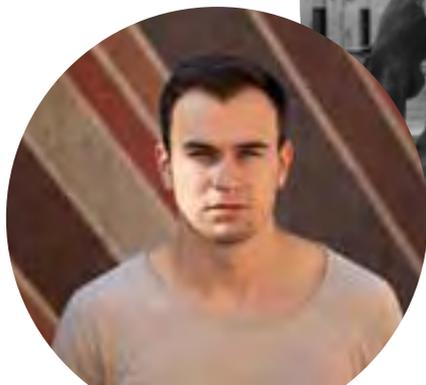
Top Hits Dortmund präsentiert: Max.Berk

### 13.00–15.20 Uhr

Palmlands Records

### 15.20–16.40 Uhr

The Church Club Records



### 16.40–16.55 Uhr

Act and Respect-Aktion zu Awareness und Diversity in Club und Kultur.

### 17.00–18.00 Uhr

Oma Doris & BuntoderBlau präsentieren: von Cmern & Opsay



## STADTSPORTBUND DORTMUND E. V.

Die Vielfalt von Dortmund ist jeden Tag in den 500 Sportvereinen zu sehen, zu erleben und zu spüren. Der Facettenreichtum des Sports spiegelt sich in den verschiedenen Sportarten, den vielen Sporträumen und vor allem in den unterschiedlichen Sportler\*innen, Trainer\*innen, Übungsleiter\*innen sowie den tausenden Helfer\*innen in Dortmunder Sportvereinen wieder.

Die vielen Gesichter des Vereinssports präsentieren sich bei **DORTBUNT** zentral und gemeinsam. Die Besucher\*innen erleben dabei die Vielfalt des Sports, von Tanzen bis Calisthenics, von Capoeira bis Rudern, von Kampfsport bis Rehasport, von Fußball bis Cheer-Sport. Viele Sportvereine präsentieren sich und ihre Sportangebote zusammen mit der Sportjugend und dem StadtSportBund Dortmund e. V. mit Ständen, Aktionen und Auftritten.

Neben Informationen zum Sporttreiben und Vereinsleben in Dortmund, stehen vor allem das aktive Mitmachen, Ausprobieren und Erleben auf dem Hansaplatz im Mittelpunkt.

Dabei präsentieren sich unter anderem folgende Vereine:

- Biriba Brasil e. V.
- Boxteam Dortmund e. V.
- Budokan Dortmund 1968 e. V.
- FLVW Kreis 11 Dortmund
- Ruderclub Hansa von 1898 e. V. Dortmund
- Rehabilitationssport Verein Aplerbeck e. V.
- TSC Eintracht Dortmund
- 1. Dortmunder-Kanuverein von 1924 e. V.
- Dortmunder Lauffreize
- SchubBars Calisthenics Dortmund e. V.
- Turnverein Hörde 1861 e. V.
- United-Cheer Sports e. V.
- Vital e. V. Verein für Sport und Gesundheit
- Yachtclub Phoenixsee e. V.



## LOKAL WILLKOMMEN

Eine Anlaufstelle für geflüchtete Menschen und für Menschen, die sich ehrenamtlich engagieren wollen oder ihre Fragen/Anregungen zum Thema Integration mitteilen möchten:

- kompetente Beratung
- unbürokratische, schnelle Hilfe
- aktuelle Informationen

Das Dortmunder Integrationsnetzwerk



Ein kostenloses Angebot mit Sprachmittlung und ehrenamtlicher Begleitung an sieben Standorten im Dortmunder Stadtgebiet. Integration vor Ort und ein gutes Miteinander ist das Ziel des Sozialamtes und der örtlichen Kooperationspartner\*innen.

Standortadressen und Beratungszeiten unter:  
**lokalwillkommen.dortmund.de**

## WOHLFAHRTSVERBÄNDE

### WACHSTUMSMOTOR SOZIALWESEN UND SOZIALWIRTSCHAFT

Bei den Dortmunder Wohlfahrtsverbänden arbeiten weit mehr als 17.500 Beschäftigte, hinzukommen Tausende von Ehrenamtlichen. Sie alle sind da für Menschen in Notlagen, Krankheit, Alter, Einsamkeit und unterstützen alle, die es benötigen, in ihren jeweiligen Lebenslagen.

Die Beschäftigten leben sehr oft auch in dieser Stadt und tragen dadurch zum Volkseinkommen bei.

Sie möchten mehr darüber wissen, oder haben eine Meinung dazu? – Dann sind Sie herzlich zum Gespräch eingeladen.



### DIE WOHLFAHRTSPFLEGE: EIN WIRTSCHAFTS- UND BESCHÄFTIGUNGS- FAKTOR IN DER STADT

„Die Arbeitsgemeinschaft der freien Wohlfahrtsverbände vertritt die Interessen der Einwohner\*innen Dortmunds in den Bereichen Gesundheit, Soziales und Jugendhilfe. Sie vertritt insbesondere die Interessen von benachteiligten Menschen, unabhängig von Nationalität, Religion und Weltanschauung.“ So haben wir unser Selbstverständnis beschrieben.



Hier lebt die  
**Pottkultur!**

DOGEWO21

[www.dogewo21.de](http://www.dogewo21.de)



## STADT DORTMUND

**Projekte und Koordinierungsstellen aus dem Amt des Oberbürgermeisters und des Rates präzisieren ihre Aufgaben zu den Themen Nachhaltigkeit, Vielfalt, Internationales, Nachhaltigkeit, Innovation und Gleichstellung:**

### Das Projekt "nordwärts"

... ist ein Zehn-Jahres-Projekt, das die Stärken der nördlichen Stadtbezirke Dortmunds in den Fokus der Öffentlichkeit rückt und ungeahnte Schätze ans Licht bringt.

### Koordinierungsstelle für Vielfalt, Toleranz & Demokratie

... möchte das Netzwerk zivilgesellschaftlicher und städtischer Akteur\*innen weiter stärken. Sie möchte mit Projekten und Aktionen dazu beitragen, Radikalisierung präventiv zu begegnen und Rechtsextremismus, Antisemitismus sowie andere Phänomene gruppenbezogener Menschenfeindlichkeit zu bekämpfen.

### Koordinierungsstelle für LSBTIQ\*

... zielt auf die Akzeptanzförderung gleichgeschlechtlicher Lebensweisen und geschlechtlicher Vielfalt ab. Hierzu vertritt sie die Interessen von Lesben, Schwulen, bisexuellen, trans\*, intergeschlechtlichen und queeren Menschen. Sie präsentiert sich bei **DORTBUNT** gemeinsam mit „Colourado“, dem LSBTIQ\*-Beschäftigten-Netzwerk der Stadtverwaltung Dortmund.

### Inklusionsbeauftragte

... trägt dazu bei, die kommunalen Strukturen im

Sinne der UN-Behindertenrechtskonvention inklusiv zu gestalten. Sie arbeitet mit dem Inklusionsbeirat zusammen.

### Behindertenbeauftragte

... setzt sich für die Belange von Menschen mit Behinderungen ein. Sie arbeitet mit dem Behindertenpolitischen Netzwerk zusammen.

### Integrationsrat

... ist ein demokratisch gewähltes politisches Gremium und setzt sich für die Interessen der Dortmunder Bevölkerung mit Zuwanderungsgeschichte ein.

### MIA-DO-Kommunales Integrationszentrum

... beschäftigt sich mit der Förderung der Integration und Teilhabe von Menschen mit Zuwanderungsgeschichte, der Zusammenarbeit mit Migrantenorganisationen, der Integration als Querschnittsaufgabe sowie Integration durch Bildung.

### FreiwilligenAgentur Dortmund

... versteht sich als Kontakt- und Austauschbörse für interessierte Bürger\*innen, für Neuzugewanderte und Organisationen, Vereine und Initiativen, welche sich mit dem Thema Ehrenamt beschäftigen möchten.

### Hochschul- und Wissenschaftsbüro

... setzt sich dafür ein, Wissenschaft in die Stadt zu bringen, z. B. durch die Wissenschaftskonferenz und den Wissenschaftstag. Zusammen mit den Partner\*innen wurde Dortmund erste deutsche Innovationshauptstadt Europas.

## Smart City

... hat das Ziel, ihren Bürger\*innen eine hohe Lebens- und Umweltqualität zu bieten. In kreativen Beteiligungsformaten werden innovative Ideen, Konzepte und Projekte entwickelt, die gemeinsam mit Kooperationspartner\*innen umgesetzt werden.

## Gleichstellungsbüro

... trägt dazu bei, die Strukturen in Dortmund im Sinne der Gleichstellung von Frauen und Männern zu gestalten.

## Gemeinsam mit diesen Kooperationspartner\*innen setzt sich das Gleichstellungsbüro bei

### **DORTBUNT für ein emanzipiertes Dortmund ein:**

AG Dortmunder Frauenverbände e. V. | Arbeitsgemeinschaft Sozialdemokratischer Frauen (ASF) | AWO Unterbezirk Dortmund | Frauen helfen Frauen e. V. Dortmund | Frauenzentrum Dortmund | Dortmunder Mitternachtsmission e. V. | Sophia e. V. | Stadtverband Dortmund der kfd

## Büro für Internationale Beziehungen

... pflegt zahlreiche Kontakte zu internationalen Partner\*innen, arbeitet eng mit zivilgesellschaftlichen Akteur\*innen zusammen und ist Impulsgeberin und Motor für Projekte zur lokalen Umsetzung der UN-Nachhaltigkeitsziele. Am 07. Mai präsentieren sich Akteur\*innen der Nachhaltigkeit und Europa in einem gemeinsamen Zeltendorf (siehe Teilnehmende). Zahlreiche interaktive Aktionen laden zum Mitmachen ein!

## Teilnehmende am „Zeltendorf der Nachhaltigkeit“ und „Europa findet Stadt“

ADFC e. V. | AG Nachhaltigkeit Dortmund – Host City der UEFA EURO 2024™ | AG Volunteering Dortmund – Host City der UEFA EURO 2024™ | Animal Rights Watch e. V. | Attac e. V. | Auslandsgesellschaft. de e. V. | AWO BunkerPlus Garten | AWO Schultenhof & Claudia-Strzelecki.de | Bib der Dinge der Stadt- und Landesbibliothek der Stadt Dortmund | Bündnis DEW kommunal | Büro für Internationale Beziehungen der Stadt Dortmund | Chancengleich in Europa e. V. | COHEDO-Community at Heart Dortmund e. V. | Nachhaltigkeitsbüro der FH Dortmund | Dortmunder Friedensforum | Ernährungsrat Dortmund und Region e. V. | Europa Union Deutschland e. V. Kreisverband Dortmund | Europe Direct Dortmund | Fairer Pastoralverbund Dortmund | Mitte/Südwest | Hochschul- und Wissenschaftsbüro der Stadt Dortmund | Junge Europäische Föderalisten NRW e. V. | Klimabündnis Dortmund e. V. | Lernbauernhof Schulte-Tiggel/Solidarische Landwirtschaft Dortmund e. V. | Lokalgenuss e. V. | Ökonetzwerk e. V. | Projekt SuPraStadt | Sustainable Days der Messe Dortmund GmbH | Verbraucherzentrale NRW e. V. (Beratungsstelle Dortmund) | Welthaus Dortmund e. V. | Weltladen Aplerbeck der Evangelischen Georgs-Kirchengemeinde Dortmund | Weltladen Brackel der Evangelischen Kirchengemeinde Dortmund-Brackel

## DORTMUNDER HILFSORGANISATIONEN

An den Infoständen auf dem Hansaplatz wird das komplette Leistungsspektrum der Hilfsorganisationen präsentiert.

### Arbeiter-Samariter-Bund

Der ASB ist politisch und konfessionell ungebunden. Diversität und Toleranz werden bei uns groß geschrieben und gelebt. Geschlecht, kulturelle Herkunft oder Sexualität spielen bei uns keine Rolle – der Mensch zählt. Wir helfen hier und jetzt – ob Rettungsdienst, Katastrophenschutz, Breitenausbildung, Wasserrettung oder Hausnotruf.



### Deutsche Lebens-Rettungs-Gesellschaft (DLRG)

Die ehrenamtlichen Einsatzkräfte der DLRG Dortmund zeigen alles rund um das Thema Wasserrettung: Von der Ausbildung über modernes Gerät bis zu den Einsatzabteilungen – Von der Jugendarbeit bis zur Schwimmbildung vor Ort.



### Deutsches Rotes Kreuz Kreisverband Dortmund e.V.

Das Deutsche Rote Kreuz zeigt mit seinen ehren- und hauptamtlichen Mitarbeiter\*innen die tägliche Rotkreuzarbeit. Treffen Sie Mika, den Bären, vom Projekt „Kleine Helden“. Mit „Kleine Helden“ lernen Kinder, wie einfach es ist, anderen zu helfen. So verlieren Sie die Angst vor dem Rettungsdienst. Altenzentrum,

Hausnotruf, Katastrophenschutz, Rettungsdienst, Sanitätswachdienst u.v.m. – das Rote Kreuz hilft ...



### Feuerwehr Dortmund

Wir sorgen für Schutz und Sicherheit! – Feuerwehr, Rettungsdienst und Bevölkerungsschutz der Stadt Dortmund. Wir – das sind rund 2.200 haupt- und ehrenamtliche Feuerwehrleute – sorgen rund um die Uhr für die Sicherheit der Dortmunder Bevölkerung. Unser Ziel ist es, jedem Menschen oder jedem Tier in einer Notlage so schnell wie möglich zu helfen, Umweltgefahren abzuwenden und Sachwerte zu schützen.



### Dortmunder Bundespolizei

Unser Einsatzgebiet: die Metropole Ruhrgebiet. Hier sorgen wir rund um die Uhr für die Sicherheit im Bahnverkehr. Am Flughafen Dortmund ist die Grenzpolizei unser Job. Wie genau wir das machen und alles rund um eine Karriere bei der Bundespolizei, erfahren Sie bei einem Besuch an unserem Stand.



### Malteser Hilfsdienst e.V.

Die Stärken der katholischen Hilfsorganisation liegen in Sanitäts- und Rettungsdiensten, sowie im Bevölkerungsschutz. Das Hauptengagement liegt in der Jugendarbeit, dem Schulsanitätsdienst, im ambulanten Kinder- und Jugendhospizdienst, Erwachsenenhospizdienst, Besuchs- und Begleitdiensten und in der Trauerbegleitung.



### Polizei Dortmund

Aktion der Dortmunder Polizei: Fahrzeuge im Dienst der Polizei – damals und heute.



### Johanniter

Die Johanniter-Unfall-Hilfe e.V. ist seit über 60 Jahren in den unterschiedlichsten sozialen und karitativen Bereichen aktiv: z.B. Erste Hilfe und Sanitätsdienst, Rettungsdienst und Krankentransport, Pflege, Hausnotruf und Hospizarbeit.



### Technisches Hilfswerk

Das Technische Hilfswerk ist die Katastrophenschutzbehörde des Bundes. Mit seiner freiwilligen Basis von rund 80.000 ehrenamtlichen Helfer\*innen verschiedenster Nationalitäten leistet es technische Hilfeleistungen unterschiedlichster Art im In- und Ausland.



### BUNDESWEHR

Die Bundeswehrangehörigen – Frauen und Männer in Uniform und Zivil – leisten täglich ihren Dienst und erfüllen dabei oftmals gefährliche Aufgaben. Das tun sie stets im Auftrag der Politik. Die Aufgabengebiete sind breit gefächert. IT-Spezialist\*in, Notfallsanitäter\*in, Panzerkommandant\*in, Köchin\*Koch, Pilot\*in, Jurist\*in ... Und was viele gar nicht wissen: Neben den militärischen Laufbahnen bietet die Bundeswehr zahlreiche Einstiegsmöglichkeiten im zivilen Bereich. Wir informieren Sie gerne über Ihre individuellen Karriere-möglichkeiten.



## DEUTSCHER GEWERKSCHAFTSBUND DORTMUND

### STARK IN ARBEIT!

Wer die Zukunft sozial, ökologisch fair und demokratisch gestalten will, muss sich den Herausforderungen stellen: der Klimawandel, die demographische Entwicklung, der Fachkräftemangel, weltweite Migrationsbewegungen und vieles mehr benötigen auch in Dortmund Diskussionsprozesse, welche die Beschäftigten und die Gesellschaft als Ganzes teilhaben lässt. Wir wollen uns dem Stellen und auf breiter Basis darüber diskutieren, welche Wege in Zukunft beschritten werden müssen.

Dabei ist für den Dortmunder DGB und seine Mitgliedsgewerkschaften ein zentraler Aspekt die Schaffung von „Guter Arbeit“: diese ist existenzsichernd, entgeltgleich, tarifgebunden, mitbestimmt, sozialversichert, unbefristet und diskriminierungsfrei. Sie ist nachhaltig, wenn sie menschliche Entwicklung fördert und zugleich negative Auswirkungen auf uns und kommende Generationen verhindert.

Gute Arbeit schafft Karrierechancen, Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten und stärkt die berufliche Entwicklung jedes Individuums. Sie macht nicht krank, verbindet Privates und Beruf, ist alters- und altersgerecht. Gute Arbeit wälzt unternehmerische Risiken nicht auf Beschäftigte ab, sondern schützt vor wirtschaftlichen Gefahren und vermeidet Erwerbs- und Altersarmut sowie Lohn- und Sozialdumping. Dieses Leitbild ist die Grundlage für unser Handeln in der Stadt, wir sind „Stark in Arbeit!“



## DORT WIRD ES BUNT!

Durch das Programm führt DJ Lars Habeck.

12.00–13.00 Uhr

**Europakenner\*innen gesucht!**



Interaktives Europaquiz für Jugendliche  
Vom Europe Direct Dortmund,  
mit Brüsselreise als Hauptgewinn.

13.00–13.15 Uhr

**STADTRADELN 2023!**

Start des dreiwöchigen Aktionsprogramms und  
Begrüßung der Radelnden!

13.30–14.30 Uhr

**Herwarth Böhmer & Band –**

Italienische Musik aus dem Ruhrgebiet

14.30–15.00 Uhr

**Janna Wohlfarth**

Die Einrad-Weltmeisterin verzaubert das  
Publikum durch Weltklasse-Tricks auf dem  
Einrad und faszinierendes Jonglieren

15.00–15.30 Uhr

**Fritze Brinkhoffs Dortmunder KULTouren –**

Ruhrpott und seine einzigartigen Lebewesen,  
die Ruhrpottler kurzweilig erklärt

16.00–17.00 Uhr

**Musikzug der Feuerwehr**

17.15–18.00 Uhr

**WESTERMANN**

Party- und Coverhits



## TECHNISCHE UNIVERSITÄT DORTMUND

Die Technische Universität Dortmund präsentiert sich an ihrem Stand in ihrer ganzen Vielfalt: Beiträge und Mitmachaktionen aus den Bereichen Studium, Nachhaltigkeit, Technik und Sport bieten Einblicke in die Wissenschaft für Klein und Groß.

Finden Sie gemeinsam mit der Zentralen Studienberatung heraus, welcher Studiengang zu Ihnen passt, entdecken Sie die Karrierewege, die die TU Dortmund bietet, oder schauen Sie einem 3D-Drucker bei der Arbeit zu. Aktiv wird es nicht nur bei einer Aktion des Nachhaltigkeitsbüros, bei der Sie im wahrsten Sinne des Wortes Ihren „Akku aufladen können“, sondern auch bei den Auftritten des Hochschulsports. Die jüngeren Besucher\*innen sind um **15.00 Uhr** herzlich zu einer spannenden Vorlesung der KinderUni in der Stadtkirche St. Reinoldi eingeladen.

Für musikalische Unterhaltung sorgen zahlreiche Musikensembles der TU Dortmund auf den verschiedenen Bühnen in der Stadt.

**tu** technische universität  
dortmund



## FACHHOCHSCHULE DORTMUND

Eigene Ideen realisieren und Wissenschaft ganz nah erleben – die Fachhochschule Dortmund präsentiert sich bei **DORTMUND** gewohnt praxisnah. Mit dem markanten, orangefarbenen Citroën HY ist die Fachhochschule Dortmund an der Reinoldikirche am Ostenhellweg zu finden. Mitmachen und Ausprobieren sind am FH-Stand ausdrücklich erwünscht: etwa im Rennwagen-Simulator des Race-Ing.-Teams oder am selbstgebauten Arcade-Spielautomaten der Gruppe „42nibbles“ mit Studierenden des Fachbereichs Informatik.

Das Gründungs- und Kreativzentrum SQuArE der Fachhochschule Dortmund bietet mit einer Vielzahl hochwertiger Fertigungsmaschinen die Technik, um innovative Projekte umzusetzen.

Kaffeebar und Popcornmaschine am Citroën HY laden derweil zu kreativen Pausen ein und zum Austausch über Studium und Lehre an der Fachhochschule Dortmund. Spiel und Spaß bieten Riesen-Jenga und Riesen-Mikado und am Glücksrad gibt es begehrte Gewinne aus dem FH-Dortmund-Shop.

Kommen Sie vorbei! Es lohnt sich!



## EV. KIRCHENKREIS DORTMUND

### Bühnenprogramm

Wer findet, dass Kirche langweilig ist, darf sich wundern. Zu **DORTBUNT.city** präsentiert Moderator Christopher Deppe für die Evangelische Kirche in Dortmund spektakuläre Aktionen, interessante Nachhaltigkeits-Talks und musikalische Highlights auf und um die Kirchenbühne an St. Reinoldi. Mit dabei sind die GROW Band und eine Kochshow der Religionen.

### Treffpunkt: Unterm bunten Segensbogen

Unter den Segensbogen an der Reinoldikirche sind alle Passant\*innen herzlich eingeladen, Gottes Segen wie Konfetti auf sich und ihre Lieben regnen zu lassen. Es spielt weder die Form der Lebensgemeinschaft oder Familie noch die Kirchengemeinschaft eine Rolle, denn Segen ist für alle da!

### Die irre Pyramide

„Die irre Pyramide“ – ein Denk- und Schiebespiel im XXL-Format. Im Team gilt es den richtigen Pfad hineinzuwählen, Wände zu verschieben, Schätze zu suchen und den Weg zurück in die Freiheit zu finden.

### Fotobox

Den einmaligen **DORTBUNT**-Tag festhalten, nicht nur im Herzen, sondern auch auf Papier – das geht eine Tür weiter in der Fotobox der Evangelischen Jugend Dortmund.

### #KircheBlühtAuf

Wer Dortmund noch bunter machen möchte, kommt zum Aktionsstand #KircheBlühtAuf. In den Wochen vor **DORTBUNT** wachsen in den evangelischen Gemeinden der Stadt verschiedene heimische Blumen heran, die am Aktionstag an die Passant\*innen verschenkt werden.

### Abschlussgottesdienst

in der Stadtkirche St. Reinoldi

**Beginn 18.00 Uhr**



# Vielfalt = Dortmund



# 21

WIR  
MACHEN'S  
EINFACH

[www.21.de](http://www.21.de)

**Wir präsentieren unplugged im Plug-in-Bus (erster E-Bus für Dortmund):  
NiMa Lindner & Band, IUUMA sowie Jaimi Faulkner  
Standort: Prinzenstraße (hinter dem Rathaus)**

## STADT DORTMUND – FACHDIENST FÜR SENIOREN

### ZUFRIEDEN UND GUT VERSORGT ÄLTER WERDEN!

#### Der Fachdienst für Senioren bietet:

- wohnortnahe Beratung in den Seniorenbüros
- Möglichkeiten der Freizeitgestaltung und sozialer Kontakte in den Städtischen Begegnungszentren
- Besuchs- und Entlastungsangebote durch Ehrenamtliche auch bei Pflegebedürftigkeit/Demenz
- Unterstützung von Menschen mit Pflegebedarf und deren Angehörigen durch das Regionalbüro Alter, Pflege und Demenz
- Sozial- und Pflegebedarfsplanung
- Fachstelle „Alter und Migration“



#### Weiter präsentieren sich:

- Falken Bildungs- und Freizeitwerk Dortmund e. V.
- SJD – Die Falken Unterbezirk Dortmund
- Stadtverband Dortmund e. V. und Kath. Stadtbüro Dortmund
- NRW-Stiftung und Förderverein
- Kolpingsfamilie Dortmund Aplerbeck
- Stadt Dortmund – GB Museen
- AGOT Dortmund (Arbeitsgemeinschaft zur Förderung offener Jugendarbeit)
- SOS Kinderdorf Dortmund
- Westfalia Dortmund



Der Mensch mit seinen Möglichkeiten und Fähigkeiten steht bei unseren Diensten und Einrichtungen im Mittelpunkt. Unsere Hilfen sind bedarfsgerecht, verlässlich und kompetent.

- Beratung bei Ehe- und Lebenskrisen
- Unterstützung bei der Betreuung von Kindern
- Angebote für Jugendliche und junge Erwachsene
- Unterstützung bei psychischen Erkrankungen
- Hilfen für Menschen mit Behinderungen
- Hilfen in Notlagen und bei besonderen sozialen Schwierigkeiten
- Selbsthilfeunterstützung

#### Kontakt über

Paritätischer Wohlfahrtsverband  
 NRW Kreisgruppe Dortmund  
 Ostenhellweg 42-48  
 Eingang Moritzgasse 44135 Dortmund  
 Telefon: (02 31) 189989-0, Fax: -30  
 dortmund@paritaet-nrw.org  
 www.dortmund.paritaet-nrw.org

## FABIDO

Im gesamten Stadtgebiet Dortmund finden Sie rund 100 FABIDO Kindertageseinrichtungen mit ca. 7.500 Plätzen und in der Kindertagespflege bieten wir rund 1.100 Plätze für die Familien in Dortmund an. Wir haben 2014 als Gesamtbetrieb die Charta der Vielfalt unterschrieben und setzen uns jeden Tag aktiv für die Werte der Vielfalt, Toleranz und Demokratie ein. Aus dieser Überzeugung heraus beteiligt sich FABIDO mit Begeisterung und Freude am diesjährigen Stadtfest **DORTMUNT**.

[fabido.dortmund.de](http://fabido.dortmund.de)

### WIR SUCHEN DICH!

Ausgebildete und engagierte Erzieher\*innen (m/w/d) und Kinderpfleger\*innen (m/w/d) und FABIDO bildet aus!  
 Tariflich vergütet! Sei dabei!



### FABIDO Kindertageseinrichtungen und Kindertagespflege:

Spiel- und Mitmachaktionen für KLEIN und Groß

- „Kannst du mich hören?“  
 ... Überall erklingt Musik! Die bunte Welt der Töne: Regenmacher, Rasseln und Drehtrommeln selbst herstellen.
- Faire KITA vor Ort: „Upcycling“ – aus Tetra-Packs entstehen Pflanzschalen und Altpapier wird neu entdeckt.
- Kinder in Bewegung: Ein Parkour mit Slackline, Trampolin und Co lädt alle zur Bewegung ein.
- Gesund und lecker: Rohkost mit Dipp selbst zubereiten und genießen.
- Bunter Haarschmuck: Flechtzöpfe aus Wolle schmücken die kleinen und großen Besucher\*innen.



## KINDERLACHEN E. V.

Kinderlachen unterstützt gemeinnützig mit vielen ehrenamtlichen Helfern bedürftige Kinder in ganz Deutschland mit dem, was sie am dringendsten benötigen. Dazu gehören Möbel, Materialien für Schule und Freizeit, medizinische Geräte, Spielplätze, Betten und vieles weitere mehr. Darüber hinaus erfüllt Kinderlachen Kinderräume im Rahmen von unvergesslichen Veranstaltungen und Freizeitaktivitäten. Im Mittelpunkt des Engagements stehen Begriffe wie Chancengleichheit, kindliche Entwicklung und gesellschaftliche Teilhabe. Kinderlachen e. V. finanziert sich ausschließlich aus privaten Spenden und durch privatwirtschaftliches Sponsoring. Es werden ausschließlich Sachspenden an Kinder, Familien und Institutionen übergeben.



Moderation:  
Stefanie Renk &  
Christian Vosseler

### Kinderlachen-Bühnenprogramm von 12.00–17.30 Uhr:

- Nika Krosny-Wosz (Kinderlachen-Botschafterin und Prinzessin Lillifee-Darstellerin)
- Tanzgruppe „Kleine Piraten auf großer Fahrt“
- FABIDO Familienzentrum
- Frank Neuenfels (Kinderlachen-Botschafter und Schlagersänger)
- Weitere musikalische Acts
- Viele Aktionen zum Mitmachen
- Prominente Überraschungsgäste

Kinderlachen e. V.  
Christian Vosseler/Marc Peine  
Telefon: 01805-88 555 15  
info@kinderlachen.de  
kinderlachen.de



## PARK AM BAUKUNSTARCHIV NRW

Hier findet ein buntes Programm für Kinder, Jugendliche und Eltern statt. Die Kleinen können sich auf eine Hüpfburg und die Schminkstation freuen. Lassen Sie sich zudem von der Filmhunde-Show der Agentur b4animals begeistern und backen Sie Ihr eigenes Stockbrot in der Jurte der Pfadfinder der Gemeinde Paul-Gerhardt. Hier können Sie sich auch über die Pfadfinderarbeit informieren. Kaffee und Kuchen-Angebot laden außerdem zum Verweilen ein.

Das Baukunstarchiv NRW präsentiert in der Zeit von **12.00 bis 18.00 Uhr** im Gartensaal die Ausstellung „Der doppelte Verlust – Fotografien, Montagen und Texte zum Verschwinden von Bausubstanz und Stadtidentität“. Zudem können Sie im ersten Obergeschoss die Dauerausstellung „Impulse. Baukunst der Industriekultur“ erkunden.

Das Angebot wird unterstützt von der Sparkasse Dortmund, DEW21 und dem Verband Christlicher Pfadfinderinnen und Pfadfinder (VCP).

**DOKOM21**  
digital  
erfolgreich

**DOKOM21**  
baut  
Glasfaser  
für Sie!

Was liegt näher...  
**DOKOM21**

## DEUTSCHES FUSSBALLMUSEUM

### EINE BEGEGNUNG IST MEHR ALS EIN SPIEL

Fußball verbindet! Zum Beispiel im Rahmen des **DORTMUNT**-Pokals, den die „Nordstadtliga“ in Zusammenarbeit mit dem Fanprojekt Dortmund e. V. am 7. Mai 2023 **ab 12.00 Uhr** im Deutschen Fußballmuseum ausrichtet.

Die Nordstadtliga ist eine seit 22 Jahren bestehende und über das ganze Jahr laufende Straßenfußballliga für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene im Dortmunder Norden. Sie hat es sich zum Ziel gesetzt, jungen Menschen verschiedener Backgrounds eine sinnvolle und gesunde Freizeitbeschäftigung zu ermöglichen. Durch Sport, insbesondere den Fußball, kommen Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene in Kontakt und erfahren Anerkennung und soziale Akzeptanz.

An dem Turnier in der Multifunktionsarena nehmen verschiedene Jugendmannschaften teil – Anmeldung am Veranstaltungstag von **11.00–12.00 Uhr**. Ganz nach dem Motto: Eine Begegnung ist mehr als ein Spiel. Der Zutritt zum Turnier ist frei, Tickets für die Ausstellung gibt es an der Tageskasse.

Ohne Aufpreis bietet das Deutsche Fußballmuseum Führungen zum Thema „Vielfalt im Fußball“ an.

### Startzeiten: 12.00, 14.00 und 16.00 Uhr

Dauer: 60 Minute (Anmeldung & Treffpunkt am Veranstaltungstag im Museumsfoyer).

Zudem bietet das Fanprojekt Dortmund e. V. auf dem Vorplatz des Museums ganztägig ein buntes Rahmenprogramm für Groß & Klein – natürlich ganz im Zeichen von Fußball und Bewegung.

Platz der Deutschen Einheit 1  
44137 Dortmund  
Telefon (0231) 22 22 19 54  
[fussballmuseum.de](http://fussballmuseum.de)



## DORTMUNDER U

12.00–17.00 Uhr

### FAMILIENSONNTAG

Jeden 1. Sonntag im Monat ist im gesamten Dortmunder U Familiensonntag! Hier könnt ihr in einer Vielzahl kostenfreier\* Angebote die Ausstellungen und das Haus entdecken, wobei der Spaß natürlich nicht zu kurz kommt.

Mit den Familien- und Erlebnisführungen durch die Ausstellungen im Haus geben wir euch – ob Groß oder Klein – Einblicke in die Entstehung und Bedeutung der gezeigten Kunstwerke. Wenn ihr danach selbst Hand anlegen wollt, könnt ihr an einem der vielen Workshop-Angebote teilnehmen, und beispielsweise passend zur aktuellen Sonderausstellung „Nam June Paik: I Expose the Music“ Schallplatten-Bilder mit passenden Covern im Retrolook gestalten.

Vergesst dabei nicht, auf dem Weg durch das Dortmunder U die Tiere in Form von kleinen Stickern zu suchen, die sich in der Vertikalen und auf der Dachterrasse versteckt haben. Tragt hierzu ihre Verstecke auf einer Sammelkarte ein und gewinnt tolle Preise. Schaut dabei auch in unserer Kunstbibliothek Weitwinkel bei einer Lesung vorbei, oder messt euch im hauseigenen Kino auf der großen Leinwand in verschiedenen Videospielen.

Dazu habt ihr zwischen **11.00 und 12.00 Uhr** die Möglichkeit, hinter die Kulissen des **DORTMUNT.live**-Studios zu schauen: Was machen die ganzen Menschen hinter der Kamera eigentlich, und wohin führen all die Kabel? Findet es mit uns heraus und lernt, was hinter einer solchen Produktion steckt.

Das gesamte Programm zum Familiensonntag findet ihr auf unserer Website unter [www.dortmunder-u.de/familiensonntag](http://www.dortmunder-u.de/familiensonntag). Kommt vorbei, wir freuen uns auf euren Besuch!

\*Ausgenommen hiervon ist die Sonderausstellung „Nam June Paik: I Expose the Music“. Der Eintritt zu der Ausstellung kostet regulär 9 € und ermäßigt 5 €. Die zugehörigen Angebote wie Workshops und Führungen sind nach Erwerb einer Eintrittskarte kostenfrei. Weitere Informationen findet ihr unter [dortmunder-u.de](http://dortmunder-u.de)



## BILDNACHWEISE & IMPRESSUM

Seite 1, 2, 12, 13, 26, 31:

Stadt Dortmund/Roland Gorecki

Seite 1, 53: Peter Brenneken/TriAss

Seite 4: Stadt Dortmund Vermessungs- und  
Katasteramt, Sabine Günther 62/5-2 – 03/2023

Seite 7: rawpixel, Robert Kneschke, Smuki (AdobeStock)

Seite 9: Timo Abenteuer

Seite 10: Leony (Ulrich Hartmann),  
Finn&Jonas (Runa Wien), Toby Romeo (Huy Tran)

Seite 11, 32: Theater Dortmund, Leszek Januszewski

Seite 12: Stadt Dortmund Jugendamt

Seite 14, 38: Markus Mielek/Disco Colada,

Adrijon Demiri, Kathi Bach

Seite 15: GBJA (K. Rade),

Rasselbande (Petra Thienenkamp)

Seite 19: Anke Sundermeier

Seite 20, 21: Bäng Bäng Marchingband,

Die Feuersteins (Sebastian Gehring), Nora Trio

Seite 23: Rising Stage (Elena König),

Für die Richtigkeit der von den beteiligten Aussteller\*innen eingesandten Beiträge übernimmt die Herausgeberin keine Gewähr.

### Impressum

Herausgeberin:

Stadt Dortmund, Marketing + Kommunikation

Jennifer Rickers (verantwortlich), Simone Karz (Redaktion), Felicitas Meyer-Pfisterer (Layout)

Druck: Marketing + Kommunikation – 03/2023

Der Umwelt zuliebe:

Dieses Printprodukt wurde auf Recyclingpapier mit der Umweltzertifizierung „Blauer Engel“ hergestellt.

Yuto (Yassin Adoptante)

Seite 24: Stadt Dortmund/Klaus Körmann

Seite 26: Pixel-Shot/stock.adobe.com

Seite 29: Goldplay (KS Concerts)

Seite 30: Stadt Dortmund Jugendamt

Kinder- und Jugendförderung

Seite 33: Katholische Kirche

Seite 36: Pressefotos UnArt, Franziska Strolo, DJ Rosti

Seite 41: Christoph Kosian

Seite 45: DRK Dortmund, Johanniter Unfall-Hilfe e.V.

Seite 47: Musikzug (Lars Wendt), Pressefoto Herwarth

Böhmer, DJ Habeck (Mirelle Habeck),

Westermann (Pulsschlag Music)

Seite 48: Oliver Schaper, Felix Schmale

Seite 48, 49, 57: Roland Baege

Seite 50: Stephan Schütze, Mark Faeth

Seite 54: Kinderlachen e.V.

Seite 56: Angerer



Alle Informationen unter:  
[www.euro2024volunteers.de](http://www.euro2024volunteers.de)

# ALS DORTMUNDER VOLUNTEER ZUR UEFA EURO 2024

**JETZT UNVERBINDLICH VORREGISTRIEREN:**



Gefördert von:



DEW21  
DSW21

DOKOM21  
d-Port21



DOPARK 21

Dortmund Hafen 21

DOGEWO21



DORTBUNT  
city

#dortbunt   dortbunt.de